

**PLOSE – MILLAND
DAS 1:0 FÜR DEN ASV MILLAND**

157 AUSGABE



SPIELE AN DIESEM WOCHENENDE

31.03.2018	Samstag	10.00	Milland U-10 Gelb – Ausw. Ridnauntal	Milland
31.03.2018	Samstag	11.00	Milland U-10 Blau – Barbian/Villanders Gelb	Milland
31.03.2018	Samstag	16.00	Milland 1. Mannschaft – Schlern	Milland

LEDERNEWS

2017/2018

**UNSERE
MANNSCHAFTEN:**

- Landesliga
- Junioren Provinzial
- A-Jugend Regional
- B-Jugend Provinzial
- C-Jugend 11 gegen 11
- U-10 Gelb
- U-10 Blau
- U-9
- U-8
- Fußballschule
- Bewegungsschule
- Altherren



ASV MILLAND

**UBALD COMPER STADION
MIT/CON**

FOR-AUTO



AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR





ERSTE MANNSCHAFT PRIMA SQUADRA

Tor: Knoflach Philipp
Pradi Rene

Abwehr: Barigozzi Benjamin, Bisignani Nino,
Lahner Fabian, Lopatkiewicz Albert,
Mitterutzner Samuel, Niederjaufner Daniel,

Mittelfeld: Alessandrini Alex, Amort Philipp,
Gschnitzer Andreas, Larcher Christoph,
Leitner Alex, Oberhofer Ivan,
Schrott Mirco, Simeoni Peter,
Sullmann Manuel, Vecchio Alex

Sturm: Burger Michael, Kaser Simon,
Leitner Hannes, Mair Matthias,
Vecchio Christian, Ebrima Sarr

Verantwortliche 1. Mannschaft:

Trainer: Sullmann Manuel

Co-Trainer: Totmoser Roland

Torwarttrainer: Liotti Tonino

Physiotherapeut: Bianchi Omar

Sportlicher Leiter: Messner Günther, Berretta Manuel

Sektionsleiter: Gruber Markus

FOR-AUTO

AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR

Landesliga

Pl.	Tabelle		Sp	g	u	v	Tore	±	Pkt
1.	Lana		21	13	3	5	54:26	28	42
2.	Eppan		21	12	6	3	37:20	17	42
3.	Partschins		21	11	4	6	39:32	7	37
4.	Schlern		21	10	6	5	38:29	9	36
5.	Passeier		21	9	7	5	35:23	12	34
6.	Stegen		21	10	4	7	39:33	6	34
7.	Milland		21	9	6	6	25:24	1	33
8.	Voran Leifers		21	9	4	8	38:41	-3	31
9.	Bruneck		21	9	3	9	31:28	3	30
10.	Latsch		21	8	6	7	32:30	2	30
11.	Weinstaße Süd		21	9	2	10	26:32	-6	29
12.	Latzfons		21	6	8	7	29:28	1	26
13.	Salurn		21	6	6	9	25:31	-6	24
14.	Meran		21	4	2	15	27:44	-17	14
15.	Freienfeld		21	3	4	14	17:42	-25	13
16.	Plose		21	3	3	15	27:56	-29	12

Der heutige Spieltag
MILLAND – SCHLERN
 LATSCH – MERAN
 EPPAN – WEINSTRASSE SÜD
 BRUNECK – LATZFONS VERDINGS
 LEIFERS – FREIENFELD
 PARTSCHINS – LANA
 STEGEN – PASSEIER
 SALURN – PLOSE

Torschützen Meisterschaft:
 4 Tore: Vecchio Christian, Kaser
 2 Tore: Larcher, Mair, Simeoni,
 Niederjaufner, Amort,
 Burger, Sullmann
 1 Tor: Bisignani, Barigozzi, Schrott

Torschützen Pokal:
 1 Tor: Sullmann, Oberhofer, Simeoni,
 Bisignani

Der nächste Spieltag
LANA – MILLAND
 PASSEIER – PARTSCHINS
 LATZFONS/VERDINGS – LATSCH
 PLOSE – BRUNECK
 FREIENFELD – EPPAN
 SCHLERN – SALURN
 WEINSTRASSE – STEGEN
 MERAN – LEIFERS

WOW!
MORE! MORE! MORE!

PRINT IST MEHR.
PRINT IST BEGEISTERUNG.

TIPOGRAFIA E OLTRE.
QUANDO LA STAMPA ESALTA.

SO GEHT DRUCK
QUESTA È STAMPA

ATHESIA DRUCK FERRARI AUER DRUCK

www.athesiadruck.com

Unser heutiger Gegner SG SCHLERN

Die Sg Schlern ist seit vier Jahren fester Bestandteil der Landesliga und wie so oft in den letzten Jahren, wurde sie auch heuer zu den Abstiegskandidaten gezählt. Wer jedoch den Verein um den turbulenten Präsident Fritz Haselrieder kennt, weiß genau, dass man am Hochplateau nie aufgibt und bis zum Schuß kämpft. Im letzten Jahr gelang der Klassenerhalt am letzten Spieltag. Nach dem Abgang von Mittelfeldmotor Germano und der Pause von Torgarant Lantschner sah es bei der Sg Schlern wieder finster aus. Jedoch konnte nach einigen Spieltagen Lantschner wieder zum Spielen überredet werden und dieser führt nun mit 14 erzielten Toren die interne Torschützenliste an. Auch in der Tabelle konnte man sich im oberen Drittel etablieren und steht nun mit 36 Punkten am vierten Tabellenplatz.

Zugänge: Alex Tadè (St. Pauls), Stefan Plankl (reaktiviert), Marvin Rier, Arno Trocker, Felix Fill (alle eigene Jugend)

Abgänge: Manuel Rungaldier (Arbeitsgründe), Ivan Germano (Vahrn)

Bisherige Ergebnisse in der UCA:

1. Amateurliga Saison 2010/11:
Milland – Schlern = 1:0

1. Amateurliga Saison 2011/12:
Milland – Schlern = 3:2

Landesliga Saison 2015/16:
Milland – Schlern = 2:2



FOR-AUTO 
AUTOSATZTEILE • ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18

PLANK

EINRICHTEN FÜR'S LEBEN
L'ARREDAMENTO PER LA VITA

0472 836 690 www.plank.bz



SADER

IMMOBILIEN · IMMOBILI



PLOSE

ACQUA MINERALE NATURALE
NATÜRLICHES MINERALWASSER

PROFANTER BACKSTUBE
BRIXEN/BRESSANONE
T 0472 88 55 88
WWW.PROFANTER.IT



Profanter

seit 1967

Naturreines Brot, Tag für Tag.
Pane genuino, giorno dopo giorno.

Wir stellen vor: Fabio Memmo – Trainer SG Schlern



Fabio Memmo

Nome: Fabio

Nomignolo: manchita

Luogo di residenza: Bolzano

Impiego: Impiegato c/o Brigl trasporti

Stato civile: single

Hobbys: lettura pesca

Per quali società hai giocato in passato e in quali ruoli sei stato impiegato?

Triestina(c1-B) Senigallia – Ravenna – Contarina – Castel S. Pietro – Crevalcore – Bolzano – Bassano – Rovereto – Sudtiroil – San Paolo – Caldarò ... impiegato come centrocampista centrale o trequartista.

Da quanto tempo fai l'allenatore e per quali società hai lavorato?

Alleno da 15 anni. Weinstrasse juniores – Aslago – Neugries – Terlano – Maia Alta – Merano – Schlern

Quali sono stati i tuoi punti di forza e cosa i tuoi punti deboli da giocatore?

Punti di forza calci di punizione e la velocità di pensiero, punti deboli colpo di testa ...

Quali sono i tuoi punti di forza e cosa i tuoi punti deboli da allenatore?

Punti deboli e punti forti per un allenatore si compensano dobbiamo sempre migliorare e abbiamo sempre da imparare da tutti da quelli più esperti e anche da quelli meno esperti, ogni piccola idea può essere importante.

Qual'è stato il successo più grande, e quale la delusione più grande durante la tua carriera sportiva sia da giocatore che da allenatore?

Il mio esordio in C1 con la Triestina a 17 anni ... aver giocato a S. SIRO in coppa Italia contro il Milan. Avrei potuto fare molto di più ma ero uno diretto; le cose che non mi andavano le dicevo. Non sono mai stato e non sarò mai uno che si "vende" per fare carriera. Fare l'allenatore mi piace; delusioni e successi fanno parte di questo mestiere e a me piace rischiare nel bene e nel male.

Quale obiettivo può raggiungere la tua squadra quest'anno? Quale obiettivo ti poni personalmente?

Ho una squadra che in questo momento potrebbe anche puntare alla vittoria; giocatori esperti, giovani bravi, entusiasmo e avere sempre degli obiettivi è un punto di forza di questo gruppo. Iniziano a temerci e rispetto ad altre squadre non abbiamo l'obbligo di vincere il campionato e nemmeno di arrivare secondi. Non succede, ma se succede ...

Quali giocatori indicheresti come miglior portiere – difensore – centrocampista – attaccante nel campionato promozione di quest' anno?

I miei penso siano i migliori ... se devo fare un nome su tutti dico Gasser del Lana...estro fantasia fisico tecnica-

Che impressione hai dell'ASV Milland sia per quanto riguarda l'organizzazione societaria, che per quanto riguarda la prima squadra?

Il Milland mi ha fatto una grande impressione. Squadra compatta, messa bene in campo e ben allenata. Mister Sullmann sta facendo un ottimo lavoro! Complimenti!

Ci hai detto sopra che hai militato nel primo FC Südtirol, allora diretto da Huber Hannes e Insam Sepp. Che ricordi hai di quegli anni a Bressanone?

Anni fantastici, squadra forte per quella categoria e gruppo solido eravamo un gruppo consapevole della ns forza e consapevoli che avremmo fatto la storia di questa società. E così è stato.

Cosa pensi del percorso del Fc Südtirol in questi vent'anni e dove pensi possa arrivare in futuro? Un eventuale promozione in serie B potrebbe secondo te giovare al movimento calcistico altoatesino?

Devo dire che ultimamente seguo poco il Sudtiroil ma se riuscisse a centrare la promozione in serie B sarebbe una vittoria per tutti ... città e tifosi in primis.

Quali campionati internazionali segui? Bundesliga e Liga

Qual'è la tua squadra del cuore? Quale il tuo calciatore preferito?

Da piccolo tifavo per il Cagliari perché giocava il mitico GIGI RIVA ... poi la grande INTER ... tutta la vita

Quali sono la tua pietanza e la tua bevanda preferita? Pesce (sono nato al mare) vino rosso buono e birra.

Per cosa spendi i tuo soldi volentieri? Vestiti e viaggi

Con chi vorresti rimanere bloccato in un ascensore? No comment ... solo belle donne.

Indicaci tre cose che porteresti su un' isola deserta? Libro, penna e ... canna da pesca.

Spielberichte 1. MANNSCHAFT: ASV MILLAND – BRUNECK = 0:2



FOR-AUTO 
AUTORSATZTEILE • ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18

Aufstellung:

Knoflach, Niederjaufner, Mitterrutzner (ab 80. Gschnitzer), Sullmann, Larcher, Lahner, Schrott, Kaser (ab 46. Burger), Amort (ab 70. Alessandrini), Christian Vecchio, Alex Vecchio (ab 46. Simeoni)

Nach 5 positiven Spielen mit 2 Siegen und 3 Unentschieden setzte es für Milland gegen Bruneck eine verdiente Niederlage. Beim Auswärtsspiel gegen Salurn vor 7 Tagen war nach schwachen 90 Minuten das Glück noch auf unserer Seite, diesmal nutzte der Gegner aber die sich bietenden Torchancen und entführte die 3 Punkte aus der Ubold Comper Arena.

Milland fehlte der letzte Wille zum Sieg, war nicht zweikampfstark genug und es fehlt oft der Drang auf das gegnerische Tor. So wurde über die gesamten 90 Minuten keine zwingende Torchance herausgespielt.

Bruneck ging in der 38. Minute durch Elzenbaumer in Führung, eine Reaktion der Millander Mannschaft blieb aber aus.

Auch wenn Milland in der 2. Halbzeit mehr vom Spiel hatte, war es der Gegner, der mit Bachlechner auf 2:0 erhöhte.

In der Schlussminute ließ sich Christian Vecchio noch zu einem völlig unnötigen Reaktionsfoul hinreißen; die rote Karte war die logische Konsequenz.

Für das Derby am nächsten Samstag gegen Plose braucht es daher eine Leistungssteigerung, um in St. Andrä zu bestehen!



OESPAR



UNIONBAU

Wohn-Zentrum · Centro arredamento
Jungmann
DIE WELT DES WOHNENS! IL MONDO DELL' ARREDAMENTO!

Aufstellung:

Knoflach, Niederjaufner, Mitterrutzner, Sullmann, Barigozzi, Larcher, Lahner, Alessandrini (ab 61. Amort), Burger (ab 73. Kaser), Simeoni (ab 90. Oberhofer), Alex Vecchio (ab 82. Bisignani)

Derbys haben bekanntlich eigene Gesetze! Und bei Derbys gewinnt oft der Glücklichere! Und der war am letzten Spieltag die Mannschaft aus Milland!

Leistungsmäßig knüpfte man nahtlos an die eher durchwachsene Vorstellungen gegen Salurn und Bruneck an. Die Abwehr hatte alle Hände voll zu tun, das Mittelfeld ebenso und die Offensive kam daher vor allem zu Beginn kaum zur Geltung. Plose verteidigte geschickt und spielte taktisch klug; Milland wusste sich oft nur mit langen Bällen nach vorne zu helfen, welche die Stürmer aber nur schwer erreichten. So konnte man in der 1. Halbzeit 11 (!) vom Schiedsrichter geahndete Abseitsstellungen von Milland registrieren. Trotzdem wurden in den ersten 45 Minuten zwei sehr gute Chancen zur Führung leider nicht genutzt.



Sullmann Manuel

Das 1:0 für Milland fiel durch einen Standard: Einen Freistoß nach einem Foul an Alex Vecchio setzte Sullmann mit tatkräftiger Hilfe des gegnerischen Tormanns in der 51. Minute in die Maschen. Wer glaubte, dass Milland das Spiel nun in die Hand nimmt, wurde aber enttäuscht. Eine Unachtsamkeit zuerst im Mittelfeld und dann in der Abwehr ermöglichte Plose schon 7 Minuten später den Ausgleich. Stockner kam auf der linken Seite frei stehend zum Ball und überraschte den ansonsten bravourösen Knoflach mit einem Schuss in den nicht abgedeckten spitzen Winkel.



Kaser Simon

Durch die Einwechslung von Amort und Kaser kam frischer Wind in die Millander Mannschaft. Kaser war es auch, der den Endstand fixierte: ein Foul im Mittelfeld ließ der Schiedsrichter zu Recht wegen Vorteil weiterlaufen und Kaser

überwand den herauslaufenden Tormann von Plose mit einem feinen Heber (81. Minute).

Die letzten 10 Minuten waren dann ein Sturmloch von Plose, das den Ausgleich mit allen Mitteln erzwingen wollte und dazu auch einige sehr gute Chancen hatte.

Aber wie ist das so bei Derbys? ... siehe Beginn des Artikels!



proschfranz
MALERARBEITEN / WÄRMEDÄMMUNG / GIPSKARTON

Unterdorfer Weg 17
I-39040 Lüsen

Telefon
++39-0472/41 38 41
Mobil
++39-349/23 53 33 5

TRIESTE 1892
HAUSBRANDT

Junioren Provinzial

24.02.18	Milland	Gherdeina	4:0
10.03.18	Milland	Auswahl Ridnauntal	1:2
16.03.18	spielfrei		
24.03.18	Vahrn	Milland	2:2
07.04.18	Milland	Bruneck	
14.04.18	Val Badia	Milland	
21.04.18	Milland	Klausen	
29.04.18	spielfrei		
05.05.18	Milland	Freienfeld	
12.05.18	Oltrisarco Juve	Milland	
19.05.18	Milland	Schlern	
26.05.18	Kiens	Milland	

	Verein	Spiele	Siege	Remis	Niederl.	Torverh.	Punkte
1	Ridnauntal	16	13	1	1	51:23	43
2	Klausen	16	13	2	1	52:15	41
3	Vahrn	16	10	3	3	47:29	33
4	Bruneck	15	10	0	5	46:28	30
5	Milland	16	9	1	5	53:22	28
6	Freienfeld	14	7	2	4	29:29	23
7	Oberau Juve	15	7	2	5	40:35	23
8	Kiens	14	5	1	7	23:35	16
9	Schlern	16	3	2	10	11:30	11
10	Gröden	17	3	0	13	13:39	9
11	Val Badia	15	2	1	11	21:52	7

24.02.2018: ASV MILLAND – Gröden = 4:0

Tore: Oberhofer (2), Giudici, Radu

Bei strahlendem Sonnenschein starteten wir mit einem Sieg in die Rückrunde. Nach einer intensiven Vorbereitung erwarteten wir mit Freude und Hoffnung die bevorstehende Prüfung. In der Kabine schwor uns unserer Trainer auf eine kämpferische Rückrunde ein.

Die einzige Veränderung zum letzten Vorjahresspiel war, dass Innenverteidiger Jakob Dellago sich zuerst auf der Reservebank bräunen durfte, da er krankheitsbedingt die Vorbereitung auslassen musste. An seiner Stelle rückte Noah Pliger. Die Millander starteten auf dem Rosslauf-Platz wie gewohnt mit einem Feuerwerk. Bereits in der 9. Minute spielten Ivan und Blasi bei einem Eckball das gewohnte Spiel und wieder ging es ihnen auf: Ivi köpfte zum 1:0 für die Hausherren ein!

Nur sechs Minuten später gab Ivan dem Tormann mit einem Schuss erneut das Nachsehen. Wir kontrollierten von nun an das Spiel und hielten den Vorsprung über die Pause.

In dieser kam Jakob für Noah und unser Neuzugang Giudici Christian, der dem SSV den Laufpass gegeben hat und sich uns im Winter angeschlossen hat, für Dario. Schließlich wechselte Gigi auch noch Peter aus und warf Radu als Speerspitze ins Gefecht. Wiederum zeigte sich, dass es in Milland offensichtlich zur Tradition geworden ist, bei seinem ersten Spiel im gelb-schwarzen Trikot ein Tor zu erzielen. Christian „machte einen Juli“ und wird wohl oder übel eine Kiste zum Wohle der Mannschaft springen lassen müssen. Später wurde auch noch Hamza, Tobi und Maxl eingewechselt. Als einziger machte Tobi noch auf sich aufmerksam, der mit einem Schuss den Torwart herausforderte. Dieser machte sich ganz lang, konnte klären und wurde unfreiwillig zum Assist Geber für Radu, der dankend das Leder in die Maschen haute und nachher beim unsportlichen Jubel noch für einen Eklat sorgte.

Fazit: Eine starke Millander Mannschaft ist bereit für die Rückrunde und hat nach den 2 Ausgleichen von Klausen das Messer zwischen den Zähnen für die Aufholjagd.

10.03.2018: ASV MILLAND – Ridnauntal = 1:2

Im Spitzenspiel der dritten Runde traf Milland auf Ridnauntal. Es war das erste Heimspiel unserer Mannschaft auf dem neuen Kunstrasenplatz. Es war ein hart umkämpftes Spiel mit leichten Vorteilen für unsere Mannschaft in der ersten Hälfte der Partie. Nach einigen guten Chancen gingen wir durch eine tolle Aktion von Dario verdient mit 1:0 in Führung. In dieser Phase spielten wir stark und gingen verdient mit 1:0 in die Halbzeitpause. Nach Wiederanpfiff begangen wir einige Abspielfehler und unser Gegner wurde von Minute zu Minute stärker. In der 31. Minute der zweiten Halbzeit bekamen wir den Ausgleich und die Gegner machten immer mehr Druck und gingen schließlich in der Nachspielzeit nach einem Konter in Führung.



17.02.18	Milland	Olang	2:2
25.02.18	Jugend Neugries	Milland	3:4
03.03.18	Milland	Brixen	0:4
11.03.18	Napoli Club	Milland	7:1
17.03.18	Milland	Latzfons/Verdings	5:0
24.03.18	Milland	Leifers/Branzoll	7:2
07.04.18	Voran Leifers	Milland	
14.04.18	Olang	Milland	
21.04.18	Milland	Jugend Neugries	
29.04.18	Brixen	Milland	
05.05.18	Milland	Napoli Club	
12.05.18	Latzfons/Verdings	Milland	
19.05.18	Leifers/Branzoll	Milland	
26.05.18	Milland	Voran Leifers	

Verein	Spiele	Siege	Remis	Niederl.	Torverh.	Punkte
1 SSV Brixen	6	5	1	0	26:6	16
2 SSV Leifers	5	4	1	0	19:5	13
3 Milland	6	3	1	2	19:18	10
4 Olang	6	2	2	2	8:10	8
5 Napoli Club	6	2	1	3	13:15	7
6 Latzfons Verdings	5	1	1	3	4:13	4
7 J. Neugries	6	1	1	4	13:22	4
8 Leifers Branzoll	6	0	2	4	6:19	2

11.03.2018:

Napoli Club – ASV MILLAND = 7:1

Tore: Larcher Daniel zum 2:1

Aufstellung ASVM: 1. Alex Piok (TW) (12. Manuel Tauber), 2. Muhammed Hurera (16. Alex Gasser), 3. Maximilian Fornari, 4. Noah Grünfelder, 5. Daniel Mutschlechner, 6. Bryan Benitez (14. Alex Flöss), 7.

Gabriel Scherer (15. Manuel Comune), 8. Ivan Wörndle (C), 9. Daniel Larcher (13. Tobia Pichler), 10. Sergen B., 11. Lukas Gruber (17. Manuel Maly)



Enttäuschende Leistung unserer A-Jugend in Bozen!

Nach einer guten Trainingswoche waren die Voraussetzungen eigentlich gut, um es heute auch auf dem Platz zu zeigen. Doch es kam alles anders!

Von Beginn an kamen wir nicht in die Zweikämpfe bzw. verloren sie, sodass das erste Gegentor nicht lange auf sich warten ließ. Auch beim zweiten Gegentor wurden wir für unser schlechtes Zweikampfverhalten bestraft. Dann kamen wir etwas besser in die Partie, sodass wir durch Daniel Larcher den Anschluss erzielen konnten. Mit diesem Spielstand ging es dann auch in die Kabinen.

Doch auch nach der Pause wurde unser Spiel nicht besser. Der Gegner führte uns nach Belieben vor, sodass wir ein Gegentor nach dem anderen bekamen. Schlussendlich endete die Partie mit einer bitteren 7:1 Auswärtspleite.

Nächste Woche kommt dann die SG Latzfons/Verdings zum Derby zu uns nach Milland. Wir müssen uns in allen Belangen verbessern, um dort eine Chance zu haben.

17.03.2018: ASV MILLAND – Latzfons/Verdings = 5:0

Tore: Grünfelder (2), Larcher (2), Behljljji

Aufstellung ASVM: 1. Alex Piok (TW) (12. Manuel Tauber), 2. Dino Rexha, 3. Maximilian Fornari, 4. Manuel Maly (C), 5. Daniel Mutschlechner, 6. Noah Grünfelder (14. Tobia Pichler), 7. Gabriel Scherer, 8. Ivan Wörndle (17. Muhammed Hurera), 9. Daniel Larcher (16. Lukas Gruber), 10. Sergen Behljljji, 11. Bryan Benitez (15. Manuel Comune); **Restl. Bank:** 13. Alex Flöss

DERBYSIEG!

Beim ersten Spiel unserer Mannschaft auf dem neuen Kunstrasenplatz in Milland konnten wir den zweiten Sieg der Rückrunde einfahren. Von Anfang an war unsere Mannschaft spielbestimmend und dominant. Schon bald konnten wir dies auch in Tore umwandeln. Auch von unerklärlichen und unsicheren Schiedsrichterentscheidungen ließen wir uns nicht beeinflussen. Mit einer 3:0 Führung gingen dann auch in die Kabinen.

Nach der Pause dominierten wir zwar immer noch den Gegner mit viel Ballbesitz, jedoch schalteten wir einen Gang zurück. Es folgten schlussendlich noch zwei Tore durch Larcher und Behljljji.

21.03.2018: SSV Brixen – ASV MILLAND = 4:0

Aufstellung ASVM: 1. Alex Piok (TW), 2. Muhammed Hurera (15. Manuel Comune), 3. Maximilian Fornari, 4. Manuel Maly (C), 5. Daniel Mutschlechner, 6. Noah Grünfelder (16. Tobia Pichler), 7. Gabriel Scherer, 8. Dino Rexha (17. Ivan Wörndle), 9. Daniel Larcher (18. Lukas Hopfgartner), 10. Sergen Behljljji, 11. Bryan Benitez (14. Alex Flöss); **Restl. Bank:** 12. Manuel Tauber (TW), 13. Lukas Gruber

Klare Derbyniederlage

Unsere Mannschaft wurde von Anfang an in die eigene Hälfte gedrängt und ging dann auch durch eine umstrittene Schiedsrichterentscheidung in Rückstand. Auch nach dem Treffer dirigierte Brixen weiter das Spiel und erzielte bald danach auch das 2:0. Dann folgten vor der Pause noch zwei weitere Tore, die auch die Vorentscheidung bedeuteten.

In der zweiten Hälfte standen wir besser und ließen weniger zu, was zu keinem weiteren Gegentor mehr führte. In der Offensive hatten wir zwei gute Chancen durch Behljljji und Scherer um den Ehrentreffer zu erzielen, der uns aber nicht gelang.

24.03.2018: ASV MILLAND – Leifers/Branzoll = 7:2

Aufstellung ASVM: 1. Alex Piok (TW), 2. Alex Flöss (14. Bryan Benitez), 3. Maximilian Fornari, 4. Manuel Maly (C), 5. Daniel Mutschlechner, 6. Dino Rexha (17. Muhammed Hurera), 7. Gabriel Scherer (13. Tobia Pichler), 8. Ivan Wörndle, 9. Daniel Larcher (18. Manuel Comune), 10. Sergen Behljudji, 11. Noah Grünfelder (15. Lukas Gruber); **Restl. Bank:** 12. Manuel Tauber (TW), 16. Alex Gasser

Klarer Heimsieg

Nach der Derbyniederlage am Mittwoch gegen Brixen wollten wir vor der Osterpause noch die drei Punkte zuhause holen. Von Beginn an waren wir die spielbestimmende Mannschaft mit mehr Ballbesitz. Nach einem Elfmeter konnte Ivan Wörndle zum verdienten 1:0 abstauben. Danach drückten wir weiter auf das nächste Tor, das uns mit Gabriel Scherer dann auch gelang. Kurze Zeit später konnte Grünfelder unseren Vorsprung auf 3:0 ausbauen. Nach einer weiteren guten Angriffsaktion konnte Daniel Larcher dann sogar noch vor der Pause auf 4:0 stellen. Danach wurden wir aber für einige leichtsinnige Ballverluste noch vor der Pause mit dem Anschlusstreffer der Gäste zum 4:1 bestraft.

Nach der Pause wollten wir so früh wie möglich für die endgültige Entscheidung sorgen, die uns aber nicht gleich gelang. Leifers hielt dagegen sodass wir einige Zeit brauchten um das 5:1 durch Daniel Larcher zu erzielen. Danach erzielte Leifers erneut einen Anschlusstreffer aus einer stark abseitsverdächtigen Position. Doch auch nach diesem Gegentor wollten wir nachlegen, was wir auch durch den eingewechselten Lukas Gruber taten. Dann brach Leifers mehr und mehr in Diskussionen gegen den Schiedsrichter zusammen, sodass wir noch das 7:2 durch Behljudji erzielen konnten. Schlussendlich hätte sich auch der eingewechselte Hurera noch in die Torschützenliste eingetragen, doch das Tor wurde wegen Abseits nicht gegeben.

Nun haben wir ein Wochenende spielfrei, bevor es auswärts gegen den Tabellenzweiten SSV Voran Leifers weitergeht.

B-Jugend Provinzial

10.03.18	Milland	Stegen	1:3
17.03.18	Eggental	Milland	1:1
24.03.18	Milland	Bruneck	4:0
07.04.18	Gitschberg/Jochtal	Milland	
14.04.18	Milland	Auw. Ridnauntal	
22.04.18	Brixen	Milland	
28.04.18	Milland	Steinegg	
05.05.18	Olang	Milland	
12.05.18	Milland	Gsiesertal	
19.05.18	Gherdeina	Milland	
26.05.18	Steinhaus	Milland	

	Verein	Spiele	Siege	Remis	Niederl.	Torverh.	Punkte
1	Stegen	3	2	1	0	7:4	7
2	Gitschberg/Jochtal	2	2	0	0	15:1	6
3	SSV Brixen	2	2	0	0	8:2	6
4	Gherdeina	2	2	0	0	5:1	6
5	Ridnauntal	3	2	0	1	10:2	6
6	Milland	3	1	1	1	6:4	4
7	Bruneck	3	1	0	2	2:6	3
8	Steinegg	3	1	0	2	3:11	3
9	Gsiesertal	3	1	0	2	2:13	3
10	Steinhaus	3	0	1	2	4:7	1
11	Eggental	3	0	1	2	2:5	1
12	Olang	2	0	0	2	0:8	0

10.03.2018: ASV MILLAND – Stegen = 1:3

Das erste offizielle Meisterschaftsspiel auf dem Kunstrasenplatz in Milland war der B-Jugend vorbehalten!

17.03.2018: Eggental – ASV MILLAND = 1:1

Den ersten Punkt in der Rückrunde holte unsere B-Jugend im winterlichen Deutschnofen. Das Spiel fand zwar 3 Tage vor dem offiziellen Frühlingsbeginn statt, ob es auch regulär war, sollen die Leser selber entscheiden! 😊

24.03.2018: ASV MILLAND – Bruneck = 4:0

Tore: Hopfgartner (2), Oberhofer Johannes, Michael Parisi



C-Jugend „Fair Play“

17.03.18	Milland	St. Pauls	1:2
24.03.18	spielfrei		
07.04.18	Virtus Bozen B	Milland	
14.04.18	Milland	Neumarkt	
22.04.18	Virtus Bozen C	Milland	
28.04.18	St. Pauls	Milland	
05.05.18	spielfrei		
12.05.18	Milland	Virtus Bozen B	
19.05.18	Neumarkt	Milland	
26.05.18	Milland	Virtus Bozen C	



U-10 Gelb VSS

22.03.18	Gherdeina Jaguars	Milland	4:1
31.03.18	Milland	Ausw. Ridnauntal	
06.04.18	Freienfeld	Milland	
14.04.18	Milland	SSV Brixen A	
28.04.18	Milland	CF Sterzing	
01.05.18	Latzfons/Verdings R.	Milland	
05.05.18	Milland	Villnöss/Teis	
12.05.18	Feldthurns	Milland	
19.05.18	Milland	Schlern I	



U-10 Blau VSS

31.03.18	Milland	Barbian/Villanders Gelb	
07.04.18	Ausw. Ridnauntal II	Milland	
14.04.18	Milland	Lajen	
28.04.18	Milland	Barbian/Villanders Orange	
01.05.18	Latzfons/Verdings Bl.	Milland	
05.05.18	spielfrei		
12.05.18	Lajen II	Milland	
19.05.18	Milland	Wiesen	
25.05.18	Vahrn/Neustift Blau	Milland	



U-9 VSS

07.04.18	ASV Natz	Milland	
14.04.18	Milland	Gitschberg/Jochtal	
18.04.18	ASV Vintl	Milland	
25.04.18	SSV Brixen	Milland	
28.04.18	Milland	Schlern II	
03.05.18	Milland	ASV Natz	
05.05.18	Gitschberg/Jochtal	Milland	
12.05.18	Milland	ASV Vintl	
19.05.18	Milland	SSV Brixen	
25.05.18	Schlern II	Milland	



U-8 VSS

07.04.18	Milland	Villnöss/Teis II	
14.04.18	Milland	CF Sterzing	
21.04.18	Feldthurns I	Milland	
28.04.18	Milland	Latzfons/Verdings Blau	
05.05.18	spielfrei		
12.05.18	Feldthurns III	Milland	
19.05.18	Milland	Plose/Afers	
26.05.18	Villnöss/Teis I	Milland	



FOR-AUTO 
AUTORSATZTEILE • ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18

Aufruf in eigener Sache!!!



An alle Eltern, Freunde, Gönner des ASV Milland Fußball!

Neben der fußballerischen Tätigkeit von der Fußballschule bis zur Kampfmansschaft und den Altherren plant und organisiert der **ASV MILLAND** heuer eine Reihe von Tätigkeiten und Veranstaltungen:

- 21. und 22. April: MINI-WM 2018 für U-10 Mannschaften
- 30. Juli – 03. August: Fußballcamp Milland für 5–8 Jährige
- 06. – 10. August: Alperia Junior Fußball Camp des FC Südtirol
- 09. – 11. August: 1. Brixner Stadt Turnier mit SSV Brixen, ASC Plose, ASV Albeins, USD Bressanone, ASV Milland und ASV Vahrn
- 24. – 26. August: Brixner Altstadtfest

All diese Veranstaltungen müssen natürlich organisiert und bestmöglich durchgeführt werden.

Jede Hilfe ist willkommen, jeder kann und darf sich nach seinem Können und Geschick einbringen.

Sei es beim Auf- oder Abbau, in der Bar, Grillhütte, bei der Ausgabe von Speise und Getränken, Mithilfe beim Ablauf der diversen Turniere usw.

Wir wissen, wir können als Verein auf euch zählen! Das hat uns schon bisher so einzigartig gemacht!

Wer also Zeit und Lust hat, in irgendeiner Form bei einem (oder mehrerer) oben aufgezählten Veranstaltungen mitzuhelfen, soll sich bitte bei Lorenz Schatzer, Tel. 340 303 15 60 melden.

Der ASV Milland bedankt sich schon jetzt bei allen freiwilligen Helfern!



REGENERATION FUSSBALLPLÄTZE



RIGENERAZIONE CAMPI SPORTIVI

TEL. 0471/863204 - CELL. 3357870152
E-MAIL INFO@VISSMARK.IT



Kompetenz für Marken und Service
Competenza marchi e servizi

rotonara
& debiasi

Allianz 

APP//Broker



FOR-AUTO **ad**
AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18

A Milland SV www.asvmilland.it

Komm und hab Spaß...
beim **FUSSBALL-CAMP**
für 5-8 jährige Jungs und Mädchen
geleitet von Dipl. Sportlehrern
Michael Raas & Carmen Messner

Wann: von Montag, 30. Juli bis Freitag, 03. August 2018
von 08:30 Uhr bis 12:15 Uhr
Es besteht die Möglichkeit Ihre Kinder schon ab
7:45 Uhr zu bringen!

Wo: Fußballplatz Sportzone Süd - Brixen

Mitzubringen: Trainingsausrüstung (Trainingsanzug, kurze Hose,
Turn- oder Fußballschuhe)
T-Shirt und Jause im Preis enthalten

Preis: 80,00 Euro pro Teilnehmer
Einzuzahlen auf das Konto ASV Milland - Fußball
IBAN: IT90K0585658221007571049936

Achtung: Begrenzte Teilnehmerzahl!
Die Anmeldung erfolgt daher aufgrund der
Einzahlungen.

Anmeldung bei: Carmen: 331 8053162
E-Mail: info@asvmilland.it

FOR-AUTO **ad**
AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR

Brimi
Südtirol

A Milland SV www.asvmilland.it

Vieni e divertiti...
al nostro **CAMP-CALCISTICO**
per bambine e bambini da 5 a 8 anni
diretto dagli istruttori ISEF
Michael Raas & Carmen Messner

Quando: da lunedì, 30 luglio a venerdì, 03 agosto 2018
dalle ore 08:30 alle ore 12:15
è possibile portare i bambini già alle ore 7:45

Dove: Zona sportiva sud di Bressanone

Da portare: Equipaggiamento da allenamento (tuta da ginnastica,
pantaloncino corto, scarpe da ginnastica o da calcio).
Maglietta e merenda compresa nella quota
d'iscrizione

Prezzo: 80,00 € per partecipante
da pagarsi Sul c/c bancario Asv Milland-sezione calcio
IBAN: IT90K0585658221007571049936

Attenzione: Numero di partecipanti limitato.
L'iscrizione viene confermata al ricevimento della
quota d'iscrizione.

Iscrizioni a: Carmen: 331 8053162
E-Mail: info@asvmilland.it

FOR-AUTO **ad**
AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR

Brimi
Südtirol

A Milland SV

FC SÜDTIROL
BOZANO • BOZEN

alperia
JUNIOR
CAMPS

06.08 - 10.08

Anmeldung:
www.fc-suedtirol.com

FOR-AUTO **ad**
AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR

MINI-WM 2018 am 21. und 22. April 2018 für U-10 Mannschaften!!!



FOR-AUTO
AUTOSATZTEILE • ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18



TEILNEHMENDE VEREINE SQUADRE PARTECIPANTI

	NATION
1 ASV Ritten Sport	Ägypten
2 ASV Kiens	Dänemark
3 SSV Brixen	Deutschland
4 ASC St. Georgen	Mexico
5 ASV Feldthurns I	Saudi Arabien
6 ASV Feldthurns II	Schweiz
7 Auswahl Ridnauntal I	Belgien
8 Auswahl Ridnauntal II	Portugal
9 NK Bled (SVN)	Argentinien
10 TuS Regensburg (D)	Frankreich
11 US Pieve di Bono	Marocco
12 SS Condinese	England
13 FC Obermais	Costa Rica
14 SPVG Aldein/Petersberg	Kolumbien
15 SV Sallern Regensburg (D)	Serbien
16 SG Latzfons/Verdings I	Panama
17 SG Latzfons/Verdings II	Uruguay
18 SV Burgweinting (D)	Kroatien
19 SSV Pflazen	Spanien
20 ASV Mals I	Iran
21 ASV Mals II	Island
22 ASV Prad am Stilfserjoch	Rep. Korea
23 SG Plöse-Afers	Senegal
24 ASV Lüssen	Tunesien
25 SG Eggental	Japan
26 SG Vahrn/Neustift	Polen
27 ASC Lajen	Brasilien
28 FC Havlickuv Brod (CZE)	Russland
29 ASV Dietenheim Aufhofen	Australien
30 ASV Milland I	Peru
31 ASV Milland II	Schweden
32 ASV Milland III	Nigeria

LOTTERIE/LOTTERIA:

Verlosung/estrazione
22. April/aprile 2018 - ore 17.00 Uhr



GROUP A	GROUP B	GROUP C	GROUP D	GROUP E	GROUP F	GROUP G	GROUP H
A1 Russia FC Havlickuv Brod (CZE)	B1 Portugal Auswahl Ridnauntal II	C1 France TuS Regensburg (D)	D1 Argentina NK Bled (SVN)	E1 Brasil ASC Lajen	F1 Germany SSV Brixen	G1 Belgium Auswahl Ridnauntal I	H1 Poland SG Vahrn/Neustift
A2 Saudi Arabia ASV Feldthurns I	B2 Spain SSV Pflazen	C2 Australia ASV Dietenheim Aufhofen	D2 Island ASV Mals II	E2 Switzerland ASV Feldthurns II	F2 Mexico ASC St. Georgen	G2 Panama SG Latzfons/Verdings I	H2 Senegal SG Plöse-Afers
A3 Egypt ASV Ritten Sport	B3 Morocco US Pieve di Bono	C3 Peru ASV Milland I	D3 Croatia SV Burgweinting (D)	E3 Costa Rica FC Obermais	F3 Sweden ASV Milland II	G3 Tunisia ASV Lüssen	H3 Colombia SPVG Aldein/Petersberg
A4 Uruguay SG Latzfons/Verdings II	B4 Iran ASV Mals I	C4 Denmark ASV Kiens	D4 Nigeria ASV Milland III	E4 Serbia SV Sallern Regensburg (D)	F4 Korea Republic ASV Prad am Stilfserjoch	G4 England SS Condinese	H4 Japan SG Eggental
10:00 Russia - Saudi Arabia 10:00 Egypt - Uruguay 13:30 Russia - Egypt 13:30 Saudi Arabia - Uruguay 16:10 Saudi Arabia - Egypt 16:10 Uruguay - Russia	10:20 Portugal - Spain 10:20 Morocco - Iran 13:50 Portugal - Morocco 13:50 Spain - Iran 16:30 Spain - Morocco 16:30 Iran - Portugal	10:40 France - Australia 10:40 Peru - Denmark 14:10 France - Peru 14:10 Australia - Denmark 16:50 Australia - Peru 16:50 Denmark - France	11:00 Argentina - Iceland 11:00 Croatia - Nigeria 14:30 Argentina - Croatia 14:30 Iceland - Nigeria 17:10 Iceland - Croatia 17:10 Nigeria - Argentina	11:20 Brasil - Switzerland 11:20 Costa Rica - Serbia 14:50 Brasil - Costa Rica 14:50 Switzerland - Serbia 17:30 Switzerland - Costa Rica 17:30 Serbia - Brasil	11:40 Germany - Mexico 11:40 Schweden - Korea Rep. 15:10 Germany - Sweden 15:10 Mexico - Korea Rep. 17:50 Mexico - Sweden 17:50 Korea Rep. - Germany	12:00 Belgium - Panama 12:00 Tunisia - England 15:30 Belgium - Tunisia 15:30 Panama - England 18:10 Panama - Tunisia 18:10 England - Belgium	12:20 Poland - Senegal 12:20 Colombia - Japan 15:50 Poland - Colombia 15:50 Senegal - Japan 18:30 Senegal - Colombia 18:30 Japan - Poland

Restaurant Bar Bed & Breakfast
Schlachthausgasse 4 | Vicolo Macello 4 | I-39042 Brixen | Bressanone | info@schlachthof.it | schlachthof.it

ALTER SCHLACHTHOF

LARS CIMADOM

RESTAURIERUNG DEKORATION MALEREI

Milland inside ... oder was sie sonst nie erfahren würden ...

Günther ... Quo vadis???

Unser Verantwortlicher der 1. Mannschaft scheint beruflich neue Wege einschlagen zu wollen.

Die einen behaupten, er will sich als Biobauer versuchen und hat sich schon einmal ein geeignetes Fahrzeug zugelegt. Die anderen vermuten, dass er sich bei der Autonomen Provinz oder bei der Gemeinde Brixen als neuer Putzmeister bewerben will, was das 2. Foto mit der neuen Kehrmaschine beweisen soll!

Wahrscheinlich wird es aber wohl so sein, dass unser Günther den Fuhrpark des Vereins aufmöbeln will. Letztes Jahr ein neuer Vereinsbus, heuer einen neuen Rasenmäher und eine neue Putzmaschine. Günther: Was kommt als nächstes??



Neue Sektion im ASV Milland???

Es ist zwar noch nicht offiziell, aber die Voraussetzungen wurden am letzten Sonntag schon einmal geschaffen! Milland gründet eine Sektion Bob! Die erste in der Bischofsstadt! Momentan zählt die neue Sektion zwar erst 4 Mitglieder, aber laut Auskunft der Beteiligten kann man mit 4 Männern an 3 verschiedenen Meisterschaften teilnehmen: Einser-Bob, Zweier-Bob und Vierer-Bob! Na dann ... 😊

Excellence am Shopfloor mit Industrie 4.0a

<p>Adresse Kleiner Graben 2 39042 Brixen</p>	<p>Kontakt Tel: +39 0472 970 333 Email: scherer@sct-tec.com</p>
---	--

www.sct-tec.com



Ausflug unter Freunden! 😊

Kommentar überflüssig ... Über'n Brenner ist der Renner ...

Seltene Gäste in unserer Sportbar!

Der neue Kunstrasenplatz macht es möglich! Die Damenmannschaft des ASV Klausen hat auf dem neuen Kunstrasenplatz das Meisterschaftsspiel gegen Riffian Kuens ausgetragen und sich anschließend in unserer Sportbar prächtig amüsiert.



FOR-AUTO 
AUTORSATZTEILE • ZUBEHÖR

Ausgabe 157
Saison 17/18

#zukunftsWert

Vorausschauen heißt, nachhaltig in die eigene Zukunft zu investieren. Reden Sie mit uns!

Volksbank, Ihr Vermögen gut verwaltet.

www.volksbank.it



Volksbank

FOR-AUTO



AUTOERSATZTEILE + ZUBEHÖR



Neu- & Gebrauchtwagen · Auto nuove e usate



HM Sportcars OHG

Staatsstraße 13 / Via Nazionale 13
I-39030 Vintl / Vandoies (BZ)

Tel. (+39) 0472 869296
Fax (+39) 0472 868698

laufend über **50 GEBRAUCHTWAGEN ALLER MARKEN** lagernd



BESUCHE UNS AUCH ONLINE

www.hm-sportcars.com